

Số: 153 /DTV- PC

Tp.Hồ Chí Minh, ngày 28 tháng 6 năm 2018

THÔNG BÁO

Về việc thay đổi thiết kế nhãn Shortening Voca

Kính gửi: Ban Quản lý An Toàn Thực Phẩm TP.HCM

Đơn vị chúng tôi là: Tổng công ty Công nghiệp Dầu Thực vật Việt Nam – CTCP (Vocarimex).

Địa chỉ: 58 Nguyễn Bình Khiêm, phường Đakao, quận 1, Tp. Hồ Chí Minh, Việt Nam.

Ngày 12/05/2017 Ban Quản Lý An Toàn Thực Phẩm đã cấp cho chúng tôi giấy:

- Xác nhận công bố cho sản phẩm: **SHORTENING VOCA.**
- Số xác nhận công bố: **1935/2017 /ATTPHCM-XNCB.**

Nay, do đáp ứng nhu cầu kinh doanh Tổng công ty Công nghiệp Dầu Thực vật Việt Nam – CTCP (Vocarimex) xin thông báo đến Quý Ban Quản lý An Toàn Thực Phẩm về việc Vocarimex sẽ thay đổi thiết kế nhãn Shortening Voca như sau:

- Thay đổi hình ảnh, màu sắc nhãn sản phẩm.
- Thêm chữ chuyên dùng cho công nghiệp chế biến thực phẩm.
- Thêm giọt dầu ăn dưới dòng chữ chuyên dùng cho công nghiệp chế biến thực phẩm.
- Thêm logo hàng Việt Nam chất lượng cao 2014.
- Thêm logo Kosher trên nhãn sản phẩm.
- Trình bày song ngữ Tiếng Việt và Tiếng Anh.

Vocarimex cam kết các nội dung khác không thay đổi so với các nhãn sản phẩm đã đăng ký.

Xin trân trọng cảm ơn./.

Đính kèm:

- 01 Nhãn mới;
- 01 nhãn cũ.

Nơi nhận:

- Như trên;
- BP.SX;
- BP.Mar;
- BP.PC;
- Lưu VT.

KT. TỔNG GIÁM ĐỐC
PHÓ TỔNG GIÁM ĐỐC



TỔNG
CÔNG TY
CÔNG NGHIỆP
DẦU THỰC VẬT
VIỆT NAM
-CTCP

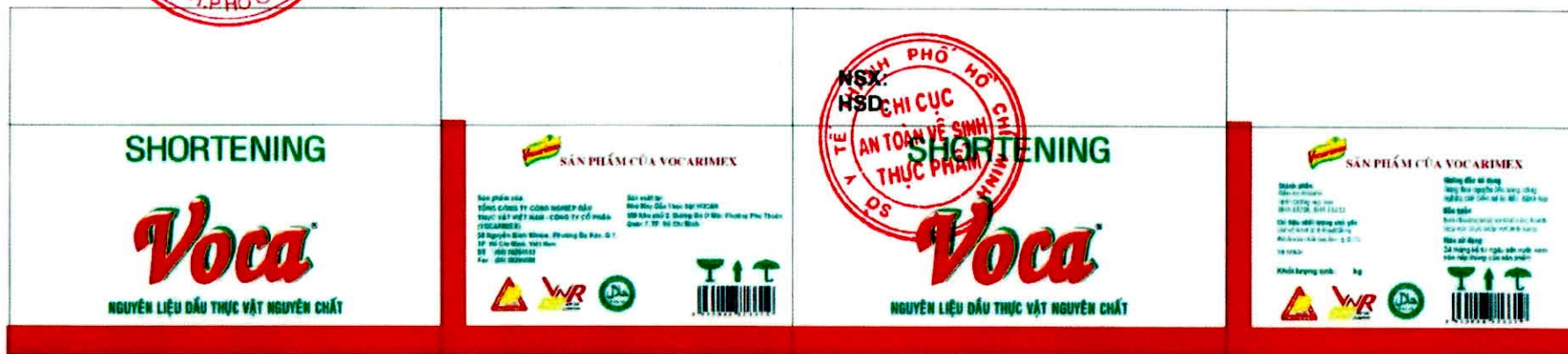
Đinh Quốc Hưng



TỔNG CÔNG TY CÔNG NGHIỆP DẦU THỰC VẬT VIỆT NAM – CÔNG TY CỔ PHẦN (VOCARIMEX)

Địa chỉ: 58 Nguyễn Bình Khiêm, Phường Đa Kao, Quận 1, TP. Hồ Chí Minh, Việt nam.

MẪU NHÃN SẢN PHẨM SHORTENING VOCA



Sản phẩm của:

**TỔNG CÔNG TY CÔNG NGHIỆP DẦU
THỰC VẬT VIỆT NAM - CÔNG TY CỔ PHẦN
(VOCARIMEX)**

**58 Nguyễn Bình Khiêm, Phường Đa Kao, Q.1,
TP. Hồ Chí Minh, Việt Nam.**

ĐT : (08) 38294513

Fax : (08) 38290586

Sản xuất tại:

Nhà Máy Dầu Thực Vật VOCAR

**368 Khu phố 2, Đường Gò Ô Môi, Phường Phú Thuận,
Quận 7, TP. Hồ Chí Minh.**

Thành phần:

Dầu cọ stearin

Chất chống oxy hóa:

BHA (320), BHT (321)

Chỉ tiêu chất lượng chủ yếu:

Chỉ số acid: $\leq 0,40$ mgKOH/g

Độ ẩm và chất bay hơi: $\leq 0,1\%$

Số XNCB:

Khối lượng tịnh: kg



Hướng dẫn sử dụng:

**Dùng làm nguyên liệu trong công nghiệp
chế biến mì ăn liền, bánh kẹo.**

Bảo quản:

**Nơi thoáng mát và khô ráo, tránh tiếp xúc
trực tiếp với ánh sáng.**

Hạn sử dụng:

**24 tháng kể từ ngày sản xuất, xem trên nắp
thùng của sản phẩm.**



**TỔNG CÔNG TY CÔNG NGHIỆP DẦU THỰC VẬT VIỆT NAM –
CÔNG TY CỔ PHẦN (VOCARIMEX)**
Địa chỉ: 58 Nguyễn Bình Khiêm, Phường Đa Kao, Quận 1, TP. Hồ Chí Minh.

NHÂN SẢN PHẨM THÙNG SHOTERNING VOCA



Sản phẩm của:
TỔNG CÔNG TY CÔNG NGHIỆP DẦU THỰC VẬT VIỆT NAM-CTCP
Trụ sở chính: 58 Nguyễn Bình Khiêm, Phường Đa Kao, Quận 1, TP.HCM.
Chi nhánh TP.HCM: Tầng 9, Empress Tower, 138-142 Hai Bà Trưng, P. Đa Kao, Quận 1, TP.HCM.
Chi nhánh Hà Nội: Số 8, phố Cát Linh, Quận Đống Đa, TP. Hà Nội.
Điện thoại: (+84-2)838237981 Fax: (+84-2)838237983
Website: www.vocarimex.com.vn

Sản xuất tại:
Nhà máy Dầu Thực Vật VOCAR
Số 368, Đường Gò Ô Môi, Phường Phú Thuận, Quận 7, TP. HCM, Việt Nam.

Product of:
VIETNAM VEGETABLE OILS INDUSTRY CORPORATION-JSC
Head quarter: 58 Nguyen Binh Khiem St, Dakao Ward, District 1, HCMC.
HO CHI MINH Branch: 9th Floor Empress Tower, No 138-142 Hai Ba Trung Street, Dakao Ward, District 1, HCMC, Vietnam.
HO NOI Branch: No 8, Cat Linh Street, Dong Da District, Ha Noi.
Hotline: (+84-2)838237981 Fax: (+84-2)838237983
Website: www.vocarimex.com.vn

Produced at:
VOCAR VEGETABLE OILS FACTORY
No 368 Go O Moi, Phu Thuan Ward, District 7, HCMC, Vietnam.

**KHỐI LƯỢNG TÍNH
/ NET WEIGHT**



Thành phần:
Dầu cọ Stearin, chất chống oxy hóa: BHA (320), BHT (321).
Chỉ tiêu chất lượng chủ yếu:
Chỉ số acid: $\leq 0,40$ mg KOH/g.
Độ ẩm và chất bay hơi: $\leq 0,1\%$.
Hướng dẫn sử dụng:
Dùng làm nguyên liệu trong công nghiệp chế biến mì ăn liền, bánh kẹo.
Bảo quản: Nơi thoáng mát, khô ráo, tránh ánh nắng chiếu trực tiếp.
Hạn sử dụng: 24 tháng kể từ ngày sản xuất, xem trên nắp thùng của sản phẩm.
Số XNCB: 1935/2017/YTHCM-XNCB.



Ingredients:
Palm stearin, BHA (320), BHT (321).
Main specifications:
Acid value: ≤ 0.40 mg KOH/g.
Moisture and volatiles: $\leq 0.1\%$.
Usage:
Raw materials for food processing industry such as: instant noodles industry, candy confectionery, cake bakery...
Preservation: keep in dry cool place, avoid direct sunlight.
Expiry date: 24 months from MFG, see on the lid of the carton box.
Product Licence No: 1935/2017/YTHCM-XNCB.

**KHỐI LƯỢNG TÍNH
/ NET WEIGHT**

